

โครงการครุอาสาสมัครสอนภาษาและวัฒนธรรมไทยในต่างประเทศ

หลักการและเหตุผล

ภาษาและวัฒนธรรมไทยถือเป็นมรดกอันล้ำค่าของชนชาวไทยที่ได้สั่งสมและถ่ายทอดสืบต่อกันมา แสดงให้เห็นถึงเอกลักษณ์และสร้างบุคลิกภาพของความเป็นไทย เป็นเครื่องมือในการติดต่อสื่อสาร เพื่อสร้างความเข้าใจและความสัมพันธ์ที่ดีต่อกันในสังคม รวมทั้งเป็นเครื่องมือสำคัญในการแสวงหาความรู้และประสบการณ์สำหรับใช้ในการพัฒนาอาชีพ ชาวไทยในปัจจุบันมิใช่มีเฉพาะแต่เพียงในประเทศไทยเท่านั้น หากได้กระจายตัวอยู่ในภูมิภาคต่างๆทั่วโลก อาทิ ในสหรัฐอเมริกา ออสเตรเลีย นิวซีแลนด์ คนไทยที่พำนักอยู่ในต่างประเทศนั้นต่างภูมิใจและปรารถนาที่จะสืบทอดภาษา ศิลปะ และเผยแพร่วิถีชีวิตของไทยให้แก่เยาวชนไทยที่เกิดในต่างประเทศ ซึ่งยังขาดทักษะและประสบการณ์เหล่านี้ ประกอบกับมหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา เป็นมหาวิทยาลัยที่มุ่งเน้นการผลิตบัณฑิตและการทำนุบำรุงศิลปวัฒนธรรม ได้เล็งเห็นถึงความสำคัญของการถ่ายทอดและปลูกฝังวัฒนธรรมไทยให้แก่เยาวชนไทยโพ้นทะเลดังกล่าว จึงได้ร่วมมือกับวัดไทยในต่างประเทศจัดทำโครงการครุอาสาสมัครสอนภาษาและวัฒนธรรมไทยขึ้นเพื่อเปิดหน่วยบริการด้านการสอนภาษาและวัฒนธรรมไทยให้แก่ลูกหลานคนไทยที่พำนักอยู่ในต่างประเทศและแก่ผู้สนใจอื่นๆ อันจะเป็นการพัฒนาความรู้ ทักษะและประสบการณ์ทางด้านภาษาและวัฒนธรรมไทยทั้งหมด รวมทั้งเป็นแหล่งฝึกประสบการณ์วิชาชีพของนิสิตมหาวิทยาลัย โดยดำเนินโครงการต่อเนื่องตั้งแต่ปี พ.ศ. 2537 เป็นต้นมา ปัจจุบัน มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา พิจารณาคัดเลือกนิสิตที่มีความเหมาะสมเป็นครุอาสาสมัครเพื่อร่วมโครงการสอนภาษาและวัฒนธรรมไทยในต่างประเทศ รวม 5 แห่ง ได้แก่ วัดมงคลรัตนาราม เมืองเบอร์กลีย์ นครซานฟรานซิสโก วัดพุทธจักรมงคลรัตนาราม เมืองเอสคอนดิโค ซานดิเอโก วัดป่าธรรมชาติ เมืองลาพวนเต้ นครลอสแอนเจลิส มลรัฐแคลิฟอร์เนีย วัดมงคลเทพมุนี เมืองฟิลาเดนเฟีย มลรัฐเพนซิลเวเนีย ประเทศสหรัฐอเมริกา และวัดไทยมิวนิค ประเทศเยอรมนี

วัตถุประสงค์

1. เพื่อปลูกฝังขนบธรรมเนียมประเพณี และวัฒนธรรมไทยให้แก่คนไทยที่เกิดและอาศัยอยู่ในต่างประเทศได้สำนึกถึงความเป็นไทย
2. เพื่อให้คนไทยในต่างประเทศสามารถศึกษาถึงศิลปวัฒนธรรมไทยได้ โดยเฉพาะในด้านดนตรี และนาฏศิลป์และภาษาไทย อันถือเป็นมรดกสำคัญยิ่งของชาติ
3. เพื่อนำคุณประโยชน์จากการได้รับความรู้ ด้านดนตรี นาฏศิลป์ ภาษาไทยและวัฒนธรรมไทยด้านอื่น ๆ กลับมาดำเนินชีวิตในประเทศไทยได้อย่างราบรื่นในอนาคต
4. เพื่อเป็นการแลกเปลี่ยนความรู้ ความเข้าใจในการศึกษาชีวิตความเป็นอยู่ของคนในต่างประเทศ อันจะเป็นแนวทางในการนำสิ่งดีงามมาสร้างคุณประโยชน์ให้แก่ประเทศชาติ

เป้าหมาย

เยาวชนสายเลือดไทยในต่างประเทศได้รับการศึกษาด้านภาษาและวัฒนธรรมไทยประมาณ 80 คน นิสิต นักศึกษา ครูอาสาสมัครได้ไปเผยแพร่ภาษาและวัฒนธรรมไทย ประมาณ 10 คน

ประเภทของครูอาสาสมัครฝึกประสบการณ์วิชาชีพ

ประเภทครูอาสาสมัคร 1 ปี เป็นนิสิตหรือนักศึกษาฝึกประสบการณ์วิชาชีพเต็มรูป ที่มีความสามารถทางด้านดนตรีไทย หรือนาฏศิลป์ และสามารถสอนภาษาไทยและวัฒนธรรมไทยในด้านอื่น ๆ ได้

ระยะเวลาและขั้นตอนการดำเนินงาน

1. ขั้นเตรียมการ

- 1.1 ศึกษารายละเอียดขั้นตอนการปฏิบัติงาน จัดทำโครงการเสนออนุมัติโครงการ กำหนดตัวบุคลากร และเปิดรับสมัครครูอาสาสมัคร
- 1.2 วางแผนดำเนินงานและประสานงานกับหน่วยงานที่เกี่ยวข้องต่างๆ
- 1.3 จัดอบรมปฏิบัติการให้กับครูอาสาสมัคร
- 1.4 ครูอาสาสมัครฯ 1 ปี ของออกเดินทางประมาณเดือนตุลาคมทุกปี

2. ขั้นดำเนินการ

- 2.1 ดำเนินการสอน ตั้งแต่เดือนพฤศจิกายนจนครบเวลา 1 ปี
- 2.2 ประเมินผลการเรียนการสอนส่งมหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา เดือนมีนาคม ตามระเบียบของนักศึกษาฝึกสอน
- 2.3 เดินทางกลับประเทศไทยปลายเดือนตุลาคมปีต่อไป

สถานที่ดำเนินโครงการ

- มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา เลขที่ 1061 ถนนอิสรภาพ 15 แขวงหิรัญรูจี เขตธนบุรี กรุงเทพฯ 10600 ในฐานะหน่วยจัด
- หน่วยจัดในต่างประเทศ
 1. วัดมงคลรัตนาราม เมืองเบอร์กลีย์ ซานฟรานซิสโก รัฐแคลิฟอร์เนีย
 2. วัดพุทธจักรมงคลรัตนาราม เมืองเอสคอนดิโด แชนดิเอโก้ รัฐแคลิฟอร์เนีย
 3. วัดป่าธรรมชาติ เมืองลาพวนเต้ รัฐแคลิฟอร์เนีย
 4. วัดมงคลเทพมุนี เมืองฟีลาเดนเฟีย มลรัฐเพนซิลเวเนีย
 5. วัดไทย เมืองมิวนิค ประเทศเยอรมนี

งบประมาณ

1. งบประมาณที่วัดไทย/สมาคมไทย/หน่วยจัด ในต่างประเทศเป็นผู้รับผิดชอบ ได้แก่
 - ค่าเครื่องบิน ไป-กลับ,ค่าอาหาร,ค่าที่พัก ,ค่ารักษาพยาบาล
2. งบประมาณที่ครูอาสาสมัครเป็นผู้รับผิดชอบ ได้แก่ ค่าทำพาสปอร์ต ค่าวีซ่า (ขึ้นอยู่กับทางวัดหน่วยจัด)
3. งบประมาณที่มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา เป็นผู้รับผิดชอบ ได้แก่
 - ค่าดำเนินการทั้งหมดตั้งแต่ เปิดรับสมัคร ฝึกอบรม และการประสานงานกับต่างประเทศ

ผลที่คาดว่าจะได้รับ

1. เยาวชนที่เกิดในต่างประเทศมีจิตสำนึกในความเป็นไทย สามารถเล่นดนตรีไทย รำไทย พูดและเขียนภาษาไทยได้
2. เยาวชนไทยที่เกิดในต่างประเทศ ได้รู้ขนบธรรมเนียมประเพณี และวัฒนธรรมไทย ไม่ต่างไปจากเด็กในประเทศไทย
3. ครูอาสาสมัครที่ไปปฏิบัติหน้าที่จะได้รับประโยชน์และมีโลกทัศน์ที่กว้างไกลขึ้น
4. เยาวชนไทยในกลุ่มเป้าหมายของโครงการ ได้ใช้เวลาว่างให้เกิดประโยชน์ หลีกเลียงจากการเข้ากลุ่มที่ชักนำไปให้กลายเป็นคนไม่ดี

การประเมินผล

ด้านการเรียนการสอน

1. ประเมินผลการเรียนการสอน จากผู้เรียนด้านต่างๆ
2. ประเมินจาก พ่อ แม่ผู้ปกครองและคณะกรรมการของหน่วยจัดในต่างประเทศโดยใช้แบบสอบถามและการสัมภาษณ์อย่างไม่เป็นทางการ
3. ประเมินผลโดยใช้แบบสอบถามจากผู้เกี่ยวข้องอื่นๆ

ด้านการดำเนินงาน

จัดคณะกรรมการเดินทางไปประเมินผลการปฏิบัติงานของโครงการและร่วมประชุมคณะกรรมการ ครู ผู้ปกครอง ตามหน่วยจัดต่างๆในต่างประเทศปีละ 1 ครั้ง โดยการดำเนินการดังนี้

1. แจกใบประเมินผลให้กับผู้เกี่ยวข้อง
2. บันทึกการประชุม
3. สัมภาษณ์ผู้เกี่ยวข้อง

ผู้รับผิดชอบโครงการ

สำนักศิลปะและวัฒนธรรม มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา

เงื่อนไขการเปิดโครงการครูอาสาสมัครสองภาษาและวัฒนธรรมไทยในต่างประเทศ ของ
มหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยา กับวัดไทยในต่างประเทศ

1. การจัดส่งครูอาสาสมัครฯประจำปี 1 ปี ต้องมีครูอาสาสมัครฯจำนวน ไม่น้อยกว่า 2 คน
2. ที่พักของครูอาสาสมัครฯต้องเป็นสัดส่วน (กรณีครูอาสาสมัครเป็นผู้หญิงต้องแยกจากอาคารที่เป็นที่พักของคณะสงฆ์)

.....

กฎระเบียบของโครงการครูอาสาสมัครสอนภาษาและวัฒนธรรมไทยในต่างประเทศ
ประเภทครูประจำการ 1 ปี นิสิต นักศึกษาฝึกประสบการณ์วิชาชีพ
กฎระเบียบนี้เป็นข้อตกลงร่วมกัน

ระหว่างมหาวิทยาลัยราชภัฏบ้านสมเด็จเจ้าพระยาและหน่วยจัดในต่างประเทศ

ครูอาสาสมัครที่พร้อมจะเดินทางไปปฏิบัติหน้าที่เป็นครูอาสาสมัครจะต้องปฏิบัติดังนี้

1. การออกไปนอกสถานที่ทุกกรณีจะต้องได้รับอนุญาตจากผู้ดูแล ส่วนการไปศึกษาเล่าเรียน ต้องได้รับอนุญาตจากทางหน่วยจัด และต้องแจ้งให้ทราบถึงวัน เวลา ที่แน่นอนหลังจากที่สมัครเรียนแล้ว โดยจะไม่ส่งผลกระทบต่อการสอน

2. ห้ามไปพักผ่อนนอกสถานที่เป็นการส่วนตัว

3. เมื่อมีความจำเป็นส่วนตัวต้องออกไปนอกสถานที่ ไม่ควรกลับเกิน 4 ทุ่ม (22.00 น.)

4. การออกไปร่วมกิจกรรมนอกสถานที่ หรืองานสังคมหรือพักผ่อนวันหยุด ครูอาสาสมัครทุกคนควรไปด้วยกัน ไม่ควรแยกกันไปตามลำพัง ในกรณีที่มีครูอาสาสมัครเดินทางไปปฏิบัติหน้าที่เพียงคนเดียว หากออกไปร่วมกิจกรรมดังกล่าว ควรไปกับผู้ที่ทางหน่วยจัดหรือผู้ดูแลเห็นสมควร

5. ห้ามนำบุคคลภายนอกเข้ามาพักโดยไม่ได้รับอนุญาต

6. การเรียนการสอนดนตรี / นาฏศิลป์ / ภาษาไทย / ศิลปะประดิษฐ์ จะจัดขึ้นได้เฉพาะที่หน่วยจัดเท่านั้น ห้ามรับสอนเพื่อหารายได้พิเศษส่วนตัว

7. การเปิดทำการสอนกลุ่มผู้สนใจในวันหยุด ให้อยู่ในดุลยพินิจของอาจารย์ใหญ่ / คณะสงฆ์ / ผู้บังคับบัญชา

8. การจัดการเรียนการสอน ให้ทำการสอนได้ไม่เกิน 2 ทุ่ม ยกเว้นมีการเตรียมงานแสดง

9. การรับงานแสดงขอให้เป็นเรื่องของทางหน่วยจัด / อาจารย์ใหญ่ / ผู้ดูแล เท่านั้น

10. ห้ามครูอาสาสมัครขับรถจักรยานยนต์ ออกนอกเขตหน่วยจัดในทุกกรณี

11. ให้เข้าร่วมทำวัตรเย็นทุกวัน (สำหรับหน่วยจัด) ยกเว้นมีกิจกรรมที่จำเป็น

12. ให้จัดป้ายนิทรรศการในวันสำคัญต่างๆ ร่วมกับทางหน่วยจัด

13. ดูแลทำความสะอาดที่พักอาศัย ห้องเรียน และที่อื่นๆ ในหน่วยจัดสม่ำเสมอ

14. แต่งกายให้เรียบร้อยถูกกาลเทศะ

15. ห้ามเสพของมีนเมาและสิ่งเสพติดทุกชนิด

16. ครูอาสาฯ จะต้องรายงานผลการปฏิบัติงาน โดยผ่านคณะกรรมการหน่วยจัด และส่งมายังมหาวิทยาลัยทุก 3 เดือน

17. หากครูอาสาสมัครฯ ไม่ปฏิบัติตามกฎระเบียบจนกระทั่งมีเหตุการณ์ร้ายแรงเกิดขึ้นทางโครงการจะเรียกตัวกลับก่อนกำหนด หรือหากครูอาสาสมัครฯ กระทำการใดๆ ที่ไม่เป็นไปตามข้อตกลง ครูอาสาสมัครฯ ผู้นั้นจะต้องจ่ายค่าตัวเครื่องบินเต็มจำนวนคืนแก่หน่วยจัด และในกรณีที่ เป็นนักศึกษาฝึกประสบการณ์วิชาชีพ จะพิจารณาตัดสิ้นผลการประเมินให้ไม่ผ่านการฝึกประสบการณ์วิชาชีพ โดยผลการประเมินจะถือเอาผลขั้นสุดท้ายหลังจากที่ครูอาสาฯ ปฏิบัติงานเสร็จสิ้นครบ 1 ปี

18. หากถึงกำหนดกลับตามระยะเวลาของโครงการ 1 ปี แล้วนิสิต นักศึกษา ไม่กลับตามกำหนด ทำให้โครงการและมหาวิทยาลัยฯ เสียหาย ผู้ปกครองที่ลงนามค้ำประกันครูอาสาสมัครฯ ต้องรับผิดชอบความเสียหายที่เกิดขึ้นทั้งหมด ได้แก่

- ค่าตัวเครื่องบินเต็มจำนวนคืนแก่หน่วยจัด
- ค่าวีซ่าที่ทางหน่วยจัดออกให้
- ค่าเสียหายที่ทำให้โครงการเสียชื่อเสียงหรือถูกยกเลิกโครงการ ซึ่งขึ้นอยู่กับ การประเมิน

มูลค่าความเสียหายตามกฎหมาย

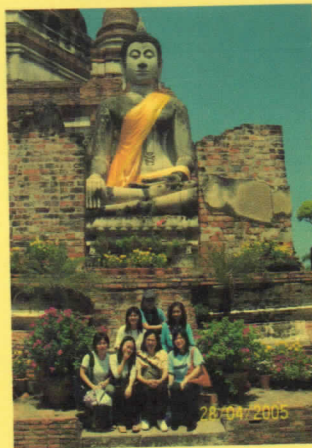
19. ในกรณีที่ครูอาสาสมัครฯ ทำผิดกฎระเบียบโดยไม่กลับตามกำหนด ระยะเวลาตามโครงการ 1 ปี ผู้ขออนุญาตรับครูอาสาสมัครฯ ออกไปนอกสถานที่หน่วยจัด ต้องรับผิดชอบความเสียหายที่เกิดขึ้นทั้งหมด ได้แก่

- ค่าตัวเครื่องบินเต็มจำนวนคืนแก่หน่วยจัด
- ค่าวีซ่าที่ทางหน่วยจัดออกให้
- ค่าเสียหายที่ทำให้โครงการเสียชื่อเสียงหรือถูกยกเลิกโครงการ ซึ่งขึ้นอยู่กับ การประเมิน

มูลค่าความเสียหายตามกฎหมาย

หมายเหตุ ถ้าครูอาสาสมัครทุกคนมีความขยัน อดทน เสียสละ ไม่เห็นแก่ประโยชน์ส่วนตัว เข้าใจบทบาทการเป็นครูอาสาสมัคร ประพฤติเหมาะสมในความเป็นครู ทุกอย่างจะสัมฤทธิ์ผลดัง ประสงค์ทุกประการ

แผนการจัดการเรียนรู้
 หลักสูตรภาษาและวัฒนธรรมไทย
 สำหรับคนไทยในต่างประเทศ ระดับ ๑



โดย
 คณะมนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ มหาวิทยาลัยราชภัฏสวนดุสิต

สนับสนุนงบวิจัยโดยสำนักงานเลขาธิการสภาการศึกษา

กระทรวงศึกษาธิการ พ.ศ. ๒๕๕๔